

ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ
Bajkalská 27, P.O. BOX 12, 820 07 Bratislava

Číslo: 0112/2010/T-PE

ROZHODNUTIE

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, ako vecne príslušný správny orgán, podľa § 5 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), podľa § 5 zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. vo veci žiadosti o zmenu v povolení evidovanú pod číslom: **3517-2010-BA** vykonal zmenu povolenia č. 2006T 0224 - 2. zmena zo dňa 03.03.2009 a vydáva

povolenie č. 2006T 0224 - 3. zmena
právnickej osobe

obchodné meno: **BARDTERM, s.r.o.**
IČO: **36 476 277** sídlo: **Moyzesova 7, 085 01 Bardejov**

na predmet podnikania:
výroba tepla, rozvod tepla

Rozsah predmetu podnikania:

výroba tepla: celkový inštalovaný výkon 102,418 MW; z toho plynné palivo 102,418 MW

rozvod tepla: maximálny výkon pre dodávku tepla 97,6 MW

Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení: príloha č.1

Vymedzené územie: príloha č.2

Zodpovedný zástupca: Ing. Andrej Ševčík

Konatelia alebo členovia štatutárneho orgánu: Andrej Čech

Doba začatia výkonu podnikania: 01.01.2007

Doba platnosti povolenia do: na dobu neurčitú

Povinnosti a technické podmienky vykonávania povolenej činnosti: Držiteľ povolenia je povinný dodržiavať všetky ustanovenia zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. a zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a všeobecne záväzné predpisy vydané na ich základe. Povolenie sa vzťahuje len na technické zariadenia, na ktoré držiteľ povolenia preukázal technické predpoklady na vykonávanie povolenej činnosti. Týmto rozhodnutím sa mení rozhodnutie o vydaní povolenia č. 2006T 0224 - 2. zmena vydané dňa 03.03.2009 Úradom pre reguláciu sieťových odvetví.

Odôvodnenie: Držiteľ povolenia požiadal dňa 09.08.2010 Úrad pre reguláciu sieťových odvetví podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. o vykonanie zmeny zodpovedného zástupcu v povolení č. 2006T 0224 - 2. zmena zo dňa 03.03.2009. Úrad pre reguláciu sieťových odvetví posúdil žiadosť ako odôvodnenú a rozhodol vykonať zmenu a vydať povolenie na podnikanie v tepelnej energetike tak, ako je uvedené vo výrokovej časti. Pretože účastníkovi konania bolo vyhovieť v plnom rozsahu, podrobnejšie odôvodnenie rozhodnutia podľa § 47 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní nie je potrebné.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni môžu účastníci konania podľa § 53 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, Bajkalská 27, 820 07 Bratislava. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Bratislava, vydané dňa 18. augusta 2010

Rozhodnutie účinné odo dňa 01. septembra 2010

Ing. Mária Marková
riaditeľka odboru regulácie tepelnej energetiky

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2006T 0224 – 3. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Technický popis zariadení na výrobu tepla

Por. č.	Názov zdroja (CZT, BK, DK)	Adresa prevádzky		Palivo	Inštalovaný výkon [MW]	Ročná výroba [Gwh]
		ulica, číslo	obec			
1.	KVET 03	Tačevská	Bardejov	ZP	10,510	12,926100
2.	KVET 09	Gorkého	Bardejov	ZP	6,600	7,128000
3.	CZT K - 01	T. Ševčenku	Bardejov	ZP	9,950	9,876940
4.	CZT K - 02	Tačevská	Bardejov	ZP	11,100	12,481100
5.	CZT K - 04	Sv. Jakuba	Bardejov	ZP	6,510	4,409160
6.	CZT K - 05	Partizánska	Bardejov	ZP	13,500	12,908300
7.	CZT K - 06	Pod Papierňou	Bardejov	ZP	9,200	12,066300
8.	CZT K - 07	Slovenská	Bardejov	ZP	4,600	4,788800
9.	CZT K - 08	Štefánkova	Bardejov	ZP	5,200	4,645830
10.	CZT K - 10	A. Sviantea	Bardejov	ZP	5,480	6,764720
11.	CZT K - 11	L. Novomeského	Bardejov	ZP	5,470	8,908800
12.	CZT K - 12	J. Grešáka	Bardejov	ZP	8,800	6,413300
13.	DK K - 13	Stöcklova	Bardejov	ZP	0,300	0,171940
14.	DK K - 14	R. námestie	Bardejov	ZP	0,200	0,115000
15.	DK K - 15	R. námestie	Bardejov	ZP	0,100	0,093330
16.	DK K - 16	R. námestie 20	Bardejov	ZP	0,200	0,170550
17.	DK K - 18	Kino Žriedlo	Bardejovské Kúpele	ZP	0,340	0,330277
18.	DK K - 19	MŠ Nový Sad	Bardejov	ZP	0,060	0,178880
19.	DK K - 20	MŠ Kukureliho	Bardejov	ZP	0,700	0,181940
20.	DK K - 21	MŠ Bardejovská Nová Ves	Bardejovská Nová Ves	ZP	0,800	0,132220
21.	DK bl. C	Bardejovské Kúpele	Bardejovské Kúpele	ZP	0,064	0,037220
22.	DK bl. D	Bardejovské Kúpele	Bardejovské Kúpele	ZP	0,064	0,056944
23.	DK bl. E	Bardejovské Kúpele	Bardejovské Kúpele	ZP	0,024	0,122220
24.	DK bl. F	Bardejovské Kúpele	Bardejovské Kúpele	ZP	0,024	0,104444
25.	Kotolňa Skleníky B.N.Vex (K - 23)	Bardejovská Nová Ves	Bardejovská Nová Ves	ZP	1,440	2,437200

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2006T 0224 – 3. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Por. č.	Názov zdroja (CZT, BK, DK)	Adresa prevádzky		Palivo	Inštalovaný výkon [MW]	Ročná výroba [Gwh]
		ulica, číslo	obec			
26.	Kotolňa Technické služby (K - 24)	Štefánikova č. 786	Bardejov	ZP	0,232	0,110000
27.	Kotolňa Krytá plaváreň (K - 25)	Wolkerova	Bardejov	ZP	0,860	0,670830
28.	Kotolňa Mestský štadión (K - 26)	Družstevná	Bardejov	ZP	0,090	0,161100
				Spolu :	102,418	108,391445

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2006T 0224 – 3. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Technický popis zariadení na rozvod tepla

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
1.	PR z CZT K - 01	T. Ševčenku	Bardejov	TV	0,30	1,50	8,70
2.	PR z CZT K - 02	Tačevská	Bardejov	TV	0,30	3,36	9,40
3.	PR z CZT K - 03	Tačevská	Bardejov	TV	0,30	3,79	7,40
4.	PR z CZT K - 04	Sv. Jakuba	Bardejov	TV	0,30	0,82	4,60
5.	PR z CZT K - 05	Partizánska	Bardejov	HV	0,80	2,60	10,80
6.	PR z CZT K - 06	Pod Papierňou	Bardejov	TV	0,50	3,90	7,00
7.	PR z CZT K - 07	Slovenská	Bardejov	TV	0,30	1,10	4,10
8.	PR z CZT K - 08	Štefánikova	Bardejov	TV	0,30	0,86	4,70
9.	PR z CZT K - 09	Gorkého	Bardejov	TV	0,30	1,77	5,90
10.	PR z CZT K - 10	A. Svianka	Bardejov	TV	0,30	1,37	4,40
11.	PR z CZT K - 11	L. Novomeského	Bardejov	TV	0,30	1,92	5,40
12.	PR z CZT K - 12	J. Grešáka	Bardejov	TV	0,30	1,46	7,10
13.	OST 1	Moyzesova	Bardejov	TV	0,38		5,90
14.	SR z OST 1	Moyzesova	Bardejov	TV	0,38	1,52	4,70
15.	OST 2	Woklerova	Bardejov	TV	0,20		4,00
16.	SR z OST 2	Woklerova	Bardejov	TV	0,20	0,40	3,20
17.	OST 3	Woklerova	Bardejov	TV	0,25		0,16
18.	SR z OST 3	Woklerova	Bardejov	TV	0,25		0,14
Ročná dodávka tepla spolu [GWh]:		101,5705556		Spolu:		26,37	